

چیروکی و مرکیدراو

عازیز نهسین



وْتی: چون بنووسم؟

و: خالید کاویس قادر

- نامه‌ی هم په‌دهست گهیشت...
نامه‌که ناراسته‌ی من نهکرابوو... به‌لام
ناراسته‌ی ژماره‌ی کی زور له نووسه‌ران
کرابوو.. بهم شیوه‌ی دستپنده‌کات:
(وهک دهانن خوینه‌ران سه‌باره‌ت به
نووسه‌ران شتیکی ئوتوق نازانن، تهنيا
نووسین و بلاوکراوه‌کانیان نه‌بیت، بۆیه
ههـ دهکـن هـموـ شـتـی سـهـبارهـت به
نووسهـران بـزانـن).

ئـهـ کـسـهـی نـامـهـکـهـی بـقـنـارـدوـمـ،
دـهـلـیـ (وهـکـ دـهـانـنـ) .. لـهـ رـاسـتـیدـاـ منـ ئـتوـ
شـتـهـ نـازـانـمـ کـهـ خـوـینـهـرانـ جـگـهـ لـهـ
چـیـرـوـکـ وـ بلاـوـکـراـوهـکـانـیـ نـوـوسـهـرانـ

شتیکی تریان دهیست.

با نامه‌که بخوینینه‌وه:

(ئو شته‌ی رزد به لای خوینه‌رانه‌وه مه‌بسته و دهیانه‌وه بیزانن، چون نووسه‌ران کتیبه‌کانیان دهنووسنه‌وه و له چ که‌شوه‌وایه‌کدا؟).

ئا... ئیستاکه تیگه‌یشتم هندی لە شتاهی که خوینه‌ران حەزدەکەن بیزانن... ئەمە راسته خوینه‌ران دهیانه‌ویت ئەوه بیزانن... چونکه چاوده‌وانی هەلۆیستی ناسروشتی دەکەن... ئەوه شتاهی لە دەرەوهی دەسەلاتن... شتە کتپیر و سەرسوره‌تىنەرەكان، بەلای کەمەوه ئەوه شتەی وەک ئەوهی خۆی نووسه‌رەکبى.

با ئیستاکه بچىنه‌وه لای نامه‌که و وەلامی ئەو پرسىياره بەھينه‌وه کە ئاراستەمان كراوه:

پرسىيار:

- له چ کەشوه‌وایه‌کدا دهنووسن؟

وەلام:

- ئەو کەشوه‌وایه بەگوپرەی ئەو نووسىنەی دەينووسىمەوه دەگۆرىت... ئەگەر سەبارەت بە مەسەلەيەکى گرنگ و جدى بىت، بە تەواوھتى دەرگا و پەنجەرەی ژۇورەکەم دادەخەم و كەللە سەرىك لەسەر مىزەکەم دادەنیم..! رووناكىيەک دەخەمە سەر ئەوه كەللە سەرە، كە بە تەواوھتى رووناك بېيتەوه. بۆ ئەوهى بە قۇوللايى ئەو بابەتەدا شۇرۇبىمەوه كە دەمەوه بىنۇوسىمەوه، دەبىت بىدەنگىي گۇپستان لە ژۇورەکەمدا بىت، وېرىاي ئەم بىدەنگىيە قۇولەش، پىويستە ئاوازىكى لەسەرخۇبېي وەستان لە ژۇورەکەم ھاشەي بىت... مۆسىقاي (براهمس و باخ و بىتھۆن) ئەو مىوزىك ژەنیارانەي کە ئەوهلى ناوهکانیان بە پېتى (ب) دەستپىدەكات، و بۆ ئەوهى وردىنىش بىم لە كار و بىرکىرىنەوەمدا، پىويستە پلەي گەرمە ژۇورەکەم لە ۱۶ پلە زىاتر نېبىت، هەر ئەم ھۆكaranەشىن وايان لېكىرىدۇوم لە مانگەكانى ھاويندا، خۆم لە قەرەي بابەتە جىديەكان نەدم، ئەگەر ھەر بابەتىكىش نووسى، ئەوا بىگۈمان بابەتەكەم دەچىتە خانەي نووسىنى تەنز ئامىزەوه. تەنانەت بابەنگەلىك سەبارەت بە كىشە و مەسەلە نەتەوايەتىيەكانىش لە ھەمان كەشوه‌وا دەنۇوسىمەوه... بەلام بۆ ئەوهى نووسىنەكانم نەتەوايەتى بىن... پىويستە لەسەر مىزەکەم ئارەقىكى سارد دابىتىم.. لەگەل هەندى بىنېشت و شۇرەمەنى، ھەر بابەتىكىش ئىم عاسى بىت، قومى ئارەق دەخۆمەوه و مىشكەم دەچىتە ناوهرۆكى بابەتەكەوه، و بۆ ئەوهى نووسىنەكانم بگاتە ئاستى

شاکاره جیهانیه‌کان، کۆكتیاییکی ویسکی و ڤۆدگا دەکەم، ئەم کۆكتیله موختەرەم ناو لیتاوه (کوانمیزاستان) و هەلی دەقورپىم.

بۇئەوەی بابەتىكى رۆمانسىيانە بنووسىمەوە، دەچمە يەكى لە وئۇتىلانە لە ناوجە شاخاوييەكاندای، يان وئۇتىلىيکى نزىك دەريا، چۈونىشىم بۇئەمچۈرە میوانخانانە بۇيىدەنگى نىيە، بەڭو بۇئەوەي چاودىرى ئەو خەلکانە بکەم كە لەو شۇينانە نىشتەجىن و لە كۇنى دەرگاوه سەرنجىيان دەدەمى، بەمەش ئامانجەكەم لە بېيدەنگىدا دەپىكىم... چاودىرى كەنلى ئىش و ئازارى كۆمەلەنى خەلک و لە نزىكەوە زيان لەگەلىاندا، تووشى ھەچۈونىيکى تايىەتم دەكەن، چونكە نووسەرانى راستەقىنە پىاواي ھەچۈون و سۆز و ئىحساسىكەلەكان، بەلام نووسىنە تەنز ئامىزەكان، حەز دەكەم لە گەرمادەكان بىانووسىمەوە، يان لە نزىك بازارى ئازەل فرۇشان يان لەو شۇينانە دەنگىدەنگ و غەلبە غەلبى زۆريان تىدايم.

زۆر جارانىش بۇئەوەي ئىشتىيائى نووسىنەم بکىتىتەوە، دەچمە ھەندىك لە تىاترۆخانەكان، يان قومار خانەكان، يان ھەندىك لە قاوهخانەكان، بەواتاي ئەوەي رۆزىك زيانى بى سەروبەرەبى دەزىيم، ئەمەش سالى چەند جارىيک دەكەم و ناشەھىلەم كەسيك پى بزانى.

رەنگ بە شرۇۋەتكەردىن و باسکىرىنى ئەم قىسە پىروپۇچانە، ھەندىك لە بازەللى (فچولى) خويىنەرانى رازى كەرىبىت، رەنگ ئەگەر بلېم نووسىنەم بۇنایەت تەنبا لە ئامىزى كچۈلەيەكى قىز زەرد نەبىت.... نا.... ھەرگىز... تىدەگەن كە ئەمە جىڭ لە درۆيەكى شاخدار زىاتر، شتىكى تر نىيە و خويىنەرانىش باوهەم پى ناكەن، بەلام ئەگەر يەكىكى دى بە شىيەھەكى نەيتىنى ئەمە بنووسى... خويىنەران بە خەوشى دەزانىن، چونكە خويىنەران بەشىيەھەكى گشتى، خوليا و باوهەتىكى وايان بە نووسەران و ھەوادارانى خويىان ھەي، يان نىمچە شىيەن... يان شىيەتكى تەواو، لە راستىشدا ھەندى لە ھونەرمەندان دەيانەۋى خويىنەر بەرىگەيەكى شىيەلۆكانە يان جوولەي سەير و سەمەرە بۇ لاي خويىان پەلكىش بکەن.

شاعىرىيک دەناسىم، كەتىخانەيەكى تايىەتى بەكرى گرتبوو، لە ئاستىكى بەرزدا كە لە شىيەھى نووسىنگەي پىاوانى بازىگان دەچوو، لەسەر مىزەكەي چەند بوتلى مەشرۇوبى نیوھى دانابۇو، بۇ ئەوەي سەرنجى ئەو كەسانە رابكىتىشى بۇ لاي خوى كە سەردىنى دەكەن گوايە جەنابىيان بەردهوام دەخواتەوە، لە كاتىكىدا لە ژيانى قومى مەشرۇوبى نەخواردىبۇوە، بەلام كاتى دەرگاى بۇ میوانەكان دەكىدەوە، پەرداخىكى پى مەشرۇوبى بەدەستەوە دەگرت.

ئەگەر شاعىرىيک بېت و بلى جوانترین و ناسكىتىرین ھۆنراوەم لەسەر تاوهرى بىازىيد و لە

حاله‌تىكى دەرۈونىي شىلەزار و خەمۆكىدا نۇوسىيەتەوە و ويستووچىلىقى لە بەزايى ئەو و تاتاوهەرەوە خۆى ھەلدا تەخوارى، بۇ ئەوهى گيان بدانە دەستەوە، بىرو بىكەن، خويىنەران زۆر كىرنگى بەو شاعيرە خۆ ھەلکىشە دەدەن كە ئەم جۆرە قىسە حەلەق و بەلەقانە دەنۇوسىتەوە.

لە بىرايىدام ھونەرمەندانى شىيەتكارى جىهانى، ئەمسالى (قان كۆخ و گۆغان و تۆلۆس و لۇترىك) تەنیا شۆرەت و ناوابانگىيەكىيان ھونەرەكەيان نىيە، بەلکو شىتى و سەرەرەيىكەيان پېش ھونەرەكەيان كەوتۇو.

پىر لە پەنجا ھونەرمەند و شىيەتكار و فەيلەسوف و ئەدىب لە جىهاندا ھەن خەلکى بە كەسانى عەقلەندىيان پۇلين دەكەن، ھەرچەندە خەلکى نۇوسىينى ئەو ناودارانەيان نەخويىندۇتەوە، كەچى زانىارىيان ھەيە لەسەر خراپە و نەسرۆپى (شاژ) كەسايەتىيەكەيان، ئەگەر ئەم نەسرۆپىيانەش پۇزەتىف بن يان نىكەتىف.

ھەرەها بىرىك لە نۇوسەران لەلایەن خويىنەرەنیانەوە، تووشى بەدوا داچۇونى ھەلسوكەوت و چۈزىيەتى ژيان و گوزەرەنیان دەبنەوە، ئەگەر ئەو نۇوسەرانە سەلېقە و توانىي نۇوسىينىيان باشبوو، ئەو يارمەتىدىر دەبىت بە نىشانىدا بەھاكانىيان لەناو كۆمەلدا، ئەگەر پىچەوانەش بۇو، ئەوا دەبنە مايەي گالتەجارى و سوووك و رىسىوا دەبن.

(ئۆرەن والى) شاعير، رىشى بەردابۇزۇ، ھەر لەبەر ئەمە (ئەم عادەتە لەو سەرەدەمانە لەناو توركىيا كارىكى نائاسايى بۇو، بەتابىيەت لەلایەن لاوانەوە) دەتوانى بلېن ئەم ھەلسوكەوتەي ياخى بۇونى بۇو دىز بە عادەت و رىۋوشۇنەكانى كۆمەلگە، شەۋىكىيان (ئۆرەن والى) تا بەرەبەيان بىرى كرددەوە چى بىكەت بۇ ئەوهى شىعر و كتىبەكانى لەناو خەلکدا پەخش و بلاو بىتتەوە، لەو شەھەدا مىوانى ھونەرمەندى و يېنەكىشان (ھاشمت) بۇو، لە كۆتايدا بىريادا شىعەرەكانى لەناو فېرۇكەوە دابارىنى بەسەر خەلکىدا، بەلام چۈن ئەو فېرۇكەيە بەكىرى بىگىت؟ چۈن ئەو پارەيە پەيدا بىكەت؟ پاش دوو سى رۆزان... رۆزىنامە و گۇفارەكان بەگالتەجارىيەوە باسيان لە شاعير و ديوانە شىعەرىيەكەي دەكىد كە ناوى (ئەگەر ماسىيەك بام لە بولتى ئارەقدا) پاش ئەو گالتە پىكىرنە... هىچ بىيىستى بە فرۇكە و دابارىنى شىعەرەكانى نەبۇو بەسەر ئەستەمبولىدا، گالتەجارىيەكان لەپىنالى فرۇكەكەدا نەبۇون... بەلام كارى خۆى كرد و بەزىاترەوە... ئەگەر (ئۆرەن والى) بەرەستى شاعيرىيەكى بەتوانى و راستەقىنە نەبۇوايە، تائىستاكەش دەبۇوه مايەي گالتە پىكىرنى خەلکى، پاش ماوەيەكى كەم ئەو كەسانەي گالتەيان بە ئۆرەن والى دەكىد، خۆيان بۇونە مايەي گالتەجارى و تانە لىدانى خەلک.

هەوە دەدەم، ئالىرەدا، شىتىكى كورتكراوه لهسەر ژيانى ئەم شاعيرە مەزىتە بلېم..

ئەو پايدەرى كۆت و بەندەكانى شىعىرى تۈركى ھاواچەرخى گۆرى.

لە سالى ۱۹۱۴ لە دايىكبووه و لە ۱۴ ئى تىرىنى دووھمى دا كۆچى دوايى كردووه، لە سەستەمبول لە بەشى فەلسەفە خۇيندوویەتى، بەلام تەواوى نەكىردووه، لە سالى ۱۹۳۵ دا وەك فەرمانبەرىك لە دەزگاى پۆستە و تەلەفۇنات لە ئەنقةرە دامەزراوه، لە سالى ۱۹۴۵ دا گۆشارى پەزاوى دەركىردووه، بەھۆى خوین بەربۇنى مىشىكەوە كۆچى دوايى كردووه، لە گۆشارى (فاللىق) شىعىرەكانى لەگەل ھەردوو ھاوارتى (ئۆكتاتى رەفعەت) و (ملەيىح جەودەت) بلاۋى كەردىتەوە، لە بلاۋىكراوهەكانى دىوانى (نامۇ و داستان) چەندىن بەرھەمى ترى ھەن، لېرەدا كۆپلەيەكى بچووكتاتان بۆ دەنۇوسمەوە لە شىعىرەكانى، ئەم كورتە شىعىرە ناوى (دانانە مەزىتەكانە).

عادەتمىتىيە لە كاتانە شىعىر بنۇوسمەوە

كە لە خۆشەوېستىدا مەلەي دەكەم

كەچى جوانترىن ھۆنراوهەكانى

ئەو كاتانە نۇوسىيەتەوە كە ھەستىم كردووه زۆرم خۆشىدەوى

لەبەر ئەم ھۆيە

ئەم شىعىرە بۆ دەخويىنەوە، بەر لە ھەر كەسى

XXXXXX

ئەمەش شىعىرەنىڭ تىرىيەتى بەناوى (من ئۆرھان والى) م:

من ئۆرھان والىم

بەداخەوە....

چەند گۇناھى سلېمان فەندى

بە تواناي مائىكى ناسراو

بىستوومە دەتەۋى شىتى لەسەر ژيانى تايىھتىم بىزانى

ئەمە ژيانى منە

بەر لە ھەر شىتى من مرۇققىم

يانى نە ئازەللى سىرەك.... نە شىتى لە باپەتانە

لوتیک و دوو گویم هنه
 به ته واوهتى نا
 له مالىكدا دژیم... کارم هئي
 پەلەيەك بە روخسارمهوه نېيە
 خاكىش نيم وەك پاشاي ئىنگلتەرا
 نه ئۆرھستەقراتىم وەك بەخىوکەرى كەسىكى پىشىووى
 جەلال بايەر (سەرۆك كۆمارى ئەو سەردەمەئى تۈركىيا)
 حەزم زۆر لە سپىناغە و
 لە خوارىنى سىيىش پاشەكتە ناكەم
 حەزم لە پارە و مال نېيە
 بەخودا حەزم لى نېيە
 هاۋىرى نزىكەكانم
 نۇو سەران رەفعەت و ملەيج جەودەتن
 خۆشەويىستىكى نازدارم هئي
 بەلام ناوى نابەم
 با ناوهكەمى مىزۇونۇوسى ئەدەب و مىزۇو بىدۇزنى وە
 بەدواى هەندى كارى بى ماناوەم
 ئەو دانىشتىنى شتى بى ماناى تىا ناوترى
 كۆپى ئەدەب و ئەدىيىان و
 هەندى عاداتى تريش
 پىويىست بەرېزىبەندىييان ناكات
 هەموو لىكدى دەچن
 ئەمە ئۆرھان والىي شاعيرە، كە عەزىز نەسین يادى دەكتەوه
 كاتى ئەم چىرۆكەم بۆ چەند ئەدىيىكى رۆمانى لە سۆفييا كىرپايدە، ئەم رووداوهيان بۆ كىرپامەوه،

وتيان شاعيريکي لاو، كه ناوهـهـيم له ياد نـهـماوهـهـ، چـهـند دـانـهـ كـتـيـبـيـكـيـ چـاـپـ كـرـدـبوـوـ، هـيـجـ گـرـنـگـيـيـهـكـيـ پـيـنـهـدرـابـوـوـ، نـهـ لـهـلـايـهـنـ رـهـخـنـهـگـرـانـهـوـهـ، نـهـ لـهـلـايـهـنـ خـوـيـنـهـرـانـهـوـهـ.

روـزـيـكـيـانـ رـوـزـنـامـهـكـانـ بـلاـوـيـانـ كـرـدـهوـوـ كـهـ ئـمـ شـاعـيرـهـ لـاوـهـ خـوـيـ كـوشـتـوـوـ، ئـمـجاـ رـهـخـنـهـگـرـانـ قـوـلـيـانـ لـئـيـ هـلـكـرـدـ وـ لـهـ رـوـزـنـامـهـ وـ گـوـقـارـهـكـانـ كـوـتـنـهـ پـيـاهـهـلـانـيـ ئـمـ شـاعـيرـهـ، بـهـجـورـيـكـيـ كـهـ شـتـىـ واـقـهـتـ روـوـيـ نـهـدـابـوـوـ، پـاشـ تـيـپـهـبـيـوـونـيـ سـيـ مـانـگـ بـهـسـهـرـ ئـهـ روـودـاـوـداـ، يـهـكـيـكـيـ لـهـ رـهـخـنـهـگـرـانـ ئـمـ شـاعـيرـهـمانـ لـهـ يـهـكـيـكـيـ لـهـ تـيـاتـرـخـانـهـكـانـ دـهـبـيـنـيـ، وـهـكـ ئـهـوـهـيـ بـروـسـكـهـ گـرـتـيـقـيـتـيـ توـوشـيـ شـوـكـ دـهـبـيـ، دـهـلـيـ (ـئـمـهـ مـهـزـهـلـيـهـ) بـاـشـهـ.. بـقـبـرـ لـهـ مـرـدـنـيـ شـاعـيرـانـ وـئـدـيـبـيـانـ وـ رـهـخـنـهـگـرـانـ قـهـلـمـهـكـانـيـانـ لـهـبـهـ رـامـبـهـرـ ئـهـوـ كـهـسـانـهـ وـشـكـ دـهـبـيـ؟ـ هـرـچـهـنـدـ ئـمـ شـاعـيرـهـ رـوـمـانـيـهـ، بـهـهـرـيـهـكـيـ باـشـيـ هـبـوـوـ.. جـيـگـهـيـ گـومـانـ وـ گـالـتـهـجـارـيـ نـهـبـوـوـ، وـابـزـانـمـ خـوـيـنـهـرـانـ نـايـانـهـوـيـ بـهـتـاـوـهـتـيـ بـزاـنـنـ لـهـ چـ كـشـوهـهـوـاـيـهـكـاـ دـهـنـوـسـمـ، ئـهـگـهـرـ بـيـرـسـنـ... وـهـلـامـتـانـ دـهـدـمـهـوـهـ... نـهـ كـهـشـوهـهـوـاـهـيـهـ وـهـ شـتـيـكـيـ تـرـ، كـهـشـوهـهـوـاـ چـيـهـ؟ـ هـيـجـ نـوـوـسـهـرـيـكـيـ تـورـكـ لـهـ كـهـشـوهـهـوـاـيـهـكـيـ رـاـسـتـهـقـيـنـهـداـ دـهـستـيـ بـهـ نـوـوـسـيـنـ نـهـكـرـدـوـوـهـ.

ئـيـمـهـ نـاـچـارـيـنـ لـهـ هـرـ شـوـيـنـيـكـ وـ لـهـ هـرـ كـهـشـوهـهـوـاـيـهـكـداـ بـيـتـ بـنـوـوـسـيـنـهـوـهـ، هـهـنـدـيـ لـهـ دـهـرـهـيـنـهـرـانـيـ سـيـنـهـمـايـيـ، نـوـوـسـهـرـانـيـ سـيـنـارـيـوـ دـهـبـهـنـ بـقـؤـتـيـلـهـكـانـ بـقـ ئـهـوـهـيـ كـهـشـوهـهـوـاـيـهـكـيـ لـهـبـارـيـانـ بـقـ بـخـوـأـقـيـنـ، بـهـتـاـيـبـهـتـ ئـوتـيـلـهـ پـيـنجـ ئـهـسـتـيـرـهـيـيـهـكـانـ، لـهـ شـوـيـنـانـهـ پـتـرـ لـهـ بـيـسـتـ رـوـزـ دـهـمـيـنـهـوـهـ، دـهـخـونـ وـ دـهـخـونـهـوـهـ وـ دـهـنـوـنـ وـ دـهـنـوـسـنـهـوـهـ، هـرـچـهـنـدـ ئـهـوـهـ باـشـ دـهـزـانـنـ لـهـ شـوـيـنـانـهـ شـتـىـ باـشـتـرـ نـاـنـوـسـنـ، بـهـلـامـ لـهـبـهـرـ ئـهـوـهـيـ بـيـشـهـسـازـيـ فـليـمـسـازـيـ پـارـهـ وـ پـوـولـيـكـيـ زـقـرـىـ لـىـ پـهـيدـاـ دـهـبـيـتـ، ئـايـاـ مـافـيـ نـوـوـسـهـرـانـيـشـ نـيـيـهـ لـهـمـ دـونـيـاـ فـانـيـهـ بـقـ چـهـنـدـ رـوـزـيـكـيـ كـهـمـيـكـ بـحـسـيـنـهـوـهـ وـهـنـدـيـ پـارـهـ وـ پـوـولـيـانـ چـنـگـ بـكـهـوـيـ؟ـ تـائـيـسـتـاـكـهـ لـهـ جـوـرـهـ مـيـوانـخـانـانـهـ فـليـمـيـكـيـ هـونـرـيـ بـهـرـزـ، كـهـ لـهـوـ شـوـيـنـانـهـ سـيـنـارـيـوـ وـ چـيـرـوـكـهـكـانـيـ دـاـهـرـيـزـرـيـنـ نـهـهـاـتـوـتـهـ بـهـرـهـمـ، ئـهـگـهـرـ ئـهـمـ جـوـرـهـ سـيـنـارـيـيـانـهـ لـهـ بـالـخـانـهـ (ـدـوـلـهـ بـهـقـجـهـ)ـ بـنـوـوـسـرـيـنـهـوـهـ، تـوـ بـلـيـيـ لـهـ نـوـوـسـيـنـهـوـهـ سـيـنـارـيـوـيـهـ ئـهـوـ جـوـرـهـ مـيـوانـخـانـانـهـ باـشـتـرـ بـيـتـ؟ـ

دـهـتوـانـ بـلـيـمـ بـهـ شـيـوـهـيـهـكـيـ گـشتـيـ، زـقـرـبـهـيـ نـوـوـسـيـنـهـكـانـمـ لـهـ مـالـهـوـهـ دـهـنـوـسـمـ، لـهـ زـوـورـيـكـيـ پـرـ لـهـ كـتـيـبـ، هـرـ جـارـيـكـيـشـ كـهـ دـهـستـ بـهـ نـوـوـسـيـنـ دـهـكـهـمـ، ژـنـهـكـهـمـ دـهـكـهـوـيـتـهـ قـسـهـكـرـدنـ وـ دـهـلـيـ:ـ جـ نـوـوـسـهـرـيـكـيـ تـورـكـيـ هـهـيـهـ وـهـكـ توـقـرـوـرـيـ تـايـبـهـتـيـ هـهـبـيـتـ....ـ؟ـ

هـرـچـهـنـهـ لـيـرـهـداـ وـ مـيـشـكـمـ كـونـ دـهـكاـ وـ نـاـچـارـمـ دـهـكـاتـ دـهـرـيـ كـهـمـ دـهـرـهـوـهـ، كـاتـيـكـيـشـ دـهـستـ بـهـ نـوـوـسـيـنـ دـهـكـهـمـ، زـهـنـگـيـ مـالـهـوـهـ لـيـدـهـدـاتـ، كـهـمـيـكـ چـاـوـهـرـيـ دـهـكـهـمـ ئـهـمـهـ خـواـيـهـ يـهـكـيـكـهـ هـهـسـتـيـ وـ

دەرگاکە بکاتەوە... بۆ ئەوهى لە زەنگ لىدانە رزگارم بىت، هەلەستم و دەرگا دەكەمەوە.... يان دەرگاوانى بالەخانەكىيە.... يان سەوزە فرۇش... يان ئاو فرۇش و شىئىر فرۇش... يان خزمەتكار و سواڭكەر... يان عارەبانەكىيە... يان نوينەرى رېكخراوە خىرخوارەكانىن كە پارە كوبەكەنەوە... هەمۇو جارى بەم شىيەھى سەرقال دەكىرىم... جارىكىتە دەكەرىتىمەوە و دەمەوى بىنوسىمەوە... ئەمجا نانى بەيانى دەخۆين... دۇوپارە بۆ ژۇورەكەم دەكەرىتىمەوە.

ئەو رۆزانەي منالەكانىم ناچىن بۆ قۇتابخانە... هات و هاوار دەست پىيدەكتە، ھەولەددەم سۈورى بۆ هات و هاوارەكەيان دابىنىم.

رۆزنامە فرۇشەكە دىت... تاوانكارى... رىسىوايى... بى ئابپۇويى، ئەو رۆزنامەيە دەخويىنەمەوە كە ئەم شتانەي تىدايە... مىشكەم دەرەۋۇزى... جارىكى دى ھەولى نۇوسىنەوە دەدەم... كەسيك دى... يان چەند كەسى... دەيانناسىم و نايانتاسىم... رەنگە بۆ وەرگرتەوە قەرزى هاتبىن لە مىزە فەراموشمان كەردووه.... يان بۆ راۋىچىرىدىن لەسەر چەند مەسىلەيەك، دەيانەوۇ چارەسەرى كىيشەكانىيان بەزىمەوە، لە كاتىكىدا شوينى يان دەزگايەك دەست ناكەملى كىتىبەكانىمى تىادا لە چاپ بىدەم، كەچى داوم لىدەكەن يارمەتىيان بىدەم بۆ لە چاپدانى كىتىبەكانىيان، يان ھەندى جاران داوم لىدەكەن گوئى لە خوينىنەوەي ھەلبەست و چىرۇكەكانىيان بىگرم، بىكۆمان ھەندىك جارانىش كەسىك دىت بە پارە دلسوزى خۆيم بۆ بىنۇنى، يان خزمەتىكەم بکات.

زۆر جاران نانى نىيەرۋان بەتەنيا خۆم ئامادەي دەكەم و خۆشم تەواوى دەكەم، چونكە مالەوە ھەر يەك بە ئازەزووی خۆى جىرتەي لىدەكە و لە مال دەردەچى، پاش نىيەرۋانىش ھەندىك كەس و ناسياو سەردايىم دەكەن، رەنگە ناوهكانىشيان ھەر نەزانم و دەلىن(پى دەچى لە نۇوسىنەوە دابى)، وەك ئەوهى من كارىكى تىپىشەم بى، ئەمجا دەلىن (لە ئىشەكتەمان كەر)، خۇيان ئەو شتە چاڭ دەزانن و بە سەعاتىش ئىخەم بەرنادەن، پاشان لە كۆلم دەبنەوە.

جارىكى تىزەنگى مالۇوە لىدەدات... هات و هاوار و كەرەلاۋە دەست پىيدەكتە... بەخىرەتلىن و مالىتاوايى دەكەين... ئەمە حالىمە تا نىيەشەوئى، يان زېتىر... كەمېك دەحەسىمەوە... هىچ شتى مىشكەم ئالۇز ناكاتەوە... كىش و ماتىيەك بالي بەسەر شوينەكەدا دەگرىت، لە شوينەكەي خۆم راست دەبىمەوە و پەرداخى چاى بۆ خۆم لىدەنیم و لە گۆشەيەكى مالەكە رادەكشىم، ئەو ژۇورەي خىزانەكەم پىتى دەلى: ژۇورىك هىچ نۇوسەرىتىكى تورك وەك ئەوهى نىيە.

پاشان دەكەومە كاركىدىن.. كاتىمېر دوو... سى... كات بەخىرايى تىدەپەرى... ئەمجا خەون تەنگاوم دەكتە.

ئا بهم شیوه‌یه... ئەگەر فرسنام بۆ ریک بکەوی... دەتوانم بنووسم.

پرسیار:

- چۆن دەنووسن؟

وەلام:

- خوینه‌ران بازەلە (فچول) یان هەیه... بۆ بىستىنى وەلامى ئەم پرسیارە، پىيان دەلىم: خۆم رووت دەكەمەوە، خودا چۆنی دروست كردىم... لەم حالتدا من دەنووسىم... رووتى تەواو... وابزانم ئەمە رىيگەيەكى باشە.... وانىيە؟

وەك سەرجەم نووسىرە بەناوبانگەكان... نانووسىم... كە بە زورەكەمدا دەخولىمەوە... پىيەكانم دەخەمە ئاوى گەرمەوە... يان دەنووسىم كاتى نووسىتۇوم... يان راكشاوم... كاتى دەنووسىم لەسەر سەر وەستاوم... يان دەنووسىم و پىيەكانم لە مل كىر كردووه.. خوین دەمۈرۈشىنى... لەبەر ئەوھى خوينى مرۆڤ ناخۆم.. خوينى ئەو كەرويىشكە دەخۆم كە لە سەلاجەكەم دامناوه... ناتوانم بنووسىمەوە گەر ئەو خوينە نەخۆمەوە... ئەگەر پەرداخى لەو خوينە ھەلنى قورپىنم.. مىشكىم كار ناكلات و نووسىينم بۆ نايە..

ئەگەر كارەكان بەم شىوه‌يە بن... خوينه‌ران توشى سەرسورپمان دەبن.... كەچى من نووسىنەكانم وەك ھەر نووسەرىيکى ئاسايىم دەنووسىمەوە... كە ژيانىكى ئاسايى دەرىت، نايەتەوە يادم بە شىوه‌يەكى ئاسايىم نووسىيېتتەوە...

كاغەزەكم لە بەردىم دادەنیيم... پىنۇوسىكەم دەگرمە دەستىمەوە و دەنووسىمەوە. پەتر لە دە سايلىك دەبى، دەستى راستى پەكى كەوتۇوه... لەبەر نووسىنەوەي زۆر.. گەرجى دەتوانم بە ھەموۋئىش و كارەكانم ھەستىم بەدەستى راستى... بەلام لە كاتى چاپىردىن لەسەر ئامىرى نووسىين، ھەست بە گرانييەك دەكەم.

رەنگە خوينه‌ران زىاتر سەريان سۇور بەيىنى كاتى دەلىم... من چوار مشقى لەسەر كورسييەكەم دادەنىشىم كاتى دەنووسىمەوە... چونكە ئەمە عادەتىكى لە مىزىنەمە... من لە مەندالىمەوە ئەمە ئەتوارمە، لە مالە ھەزار و كەمدەرامەتەي تىيدا پەرۋەردى بۇوم وايزانم مەل كورتىيەكەم ھۆكارييکى ئەم جۆرە دانىشتىنەم بى، و لەبەر ئەوھى ناتوانم قاچى راستىم بەجوانى راكىشىم... بۆيە دەيىخەم ۋىر خۆمەوە و ئائوا دادەنىشىم،.... بەللى..... رەنگە لەم ھەلسوكەوتانەشم سەرتان سۇور بەيىنى.

پرسیار:

- چۆن خوتان بۇ نووسین ئاماده دەكەن؟

وەلام:

- تەماشاکەن.... ئەمە زۆر گرنگە... بەر لەوھى دەست بە نووسین بکەم... ھەست بە خەمۆكى و دلەر اوكىيەكى زۆر دەكەم... لە مالۇھەت و ھاواريان بەسەردا دەكەم... لە تۈورەيىان خۆم بە زەۋيدا دەدەم... نىنۇكەكانم دەگەزىم؟؟؟، تەنیا نىنۇكەكانم نا... پېنۇوسەكەم... رەش كەرەكەم دەگەزىم... ھەندىك جارانىش چىم بکەويىتە بەردەست دەيشكىنم و ھەلاھەلاي دەكەم... ئەگەر تا ئەو حالتەم بەسەر ھات.. لە مالۇھەممو ھاوار دەكەن: (بىدەنگ)... ئىلھامى بۇ ھات... ھىمن بن) پاشان بىدەنگى و كشوماتىيەك سەرتاپاي مالەكە دەكريتىوه.

بىر قابى بىر قابى... ئەم شتانتە لە كويىيە هىينا؟... لەكوى؟... ئىزىن ئەو ھونەرمەندانەمى كە شاكارى ناياب و دەگەمن دەكەن.... ئەمە حالىيانە.... قىسى قۇرى.

دەزانىن خەفتە لەچى دەخۆم؟ ناز بەسەر مالۇھە بکەم... تەنانەت ئەگەر بەشىوھىكى سووکىش بىت... وا نىشان دەدەم لە شتى تۈورە بومە.. ھەندى ھەلسوكەوتى سەير دەكەم... بۇ ئەوھى مالۇھە پېنج خولەكى تەحەمولم بکەن... بەلام ھەيەت؟؟... ھەممو جارى كاردىكەم بەپىچەوانە و دەشكىتىوه... ھەر كاتى دادەنىش بۇ ئەوھى بابەتى گرنگ بىنۇسمە و... كىشە و گرفت دروست دەبىي... ھەر كامىيەكىان دەگەرم و دەمەۋى نازى بەسەردا بکەم... كەچى ئەوان نازىم بەسەردا دەكەن.

پرسیار:

- ئايا بابەت خۆى دەتەزىتە و... يان خوت بەدوايدا دەگەرېي؟

وەلام:

- خويىنەر فزولىيەكان.. توپلىيى چۆن چاوهپوانى ئەم وەلامە بکەن؟ ئەگەر بلىيم بابەت خۆى دىيت و دەرگا دەكاتە و دەللى: (ئەوا ھاتم) توپلىيى ئەم قىسىيەيان بەدل بى؟ يان پىتىان بلىيم: من لە دەشت و چۆلەوانى دەخولىمە و... وەك دەرويىشە كەمەكان.. بەدواى بابەتى تايىەت بگەرىم؟ ئەمە راستە.. رەنگە ھەردووڭ روو بەدەن... بەسەدان بابەت و بىگە بەھەزاران لەسەر رەھى كەتىپخانەكەم كەلەكە بۇونە.... ئەگەر بۇ سەدان سالىش كاريان لەسەر بکەم، ھەرگىز ناتوانم تەواوبىان بکەم... گەورەترين تازىيە نووسەران ئەوھى كە نووسىنەكانيان بەتىنەتە و... يان بىكارىن... يان نىيەنچىل نووسىنەكانيان بەتىنەتە و... چونكە جىگە لە خۆى كەسىكى ناتوانى

ته واویان بکات. من ئو بابه تانه نانووسمه و که خویان دین ... و ئو بابه تانه ش که بهدواياندا دهگه پیم و دهیاندوزمه و ... چونکه کارکردن په یوهسته به کات و بهو پاره یهی چنگت دهکه وئی ... من ئاوا کاردەکم .. لە بەردەم میزەکم دادەنیشەم و بیر دەکەم و چون زورترين پاره و پول پهيدا بکەم، بۆ ئەوهى لە ناخوشترین هەلومەرجى ژيان بەشى پیدا ویستىيە کانم بکات ..

پرسىار:

- ئایا نووسەر خۆى كەشوهەواي نووسین دروست دەكەت، يان چاوهروانى ئو كەشوهەوايە دەبىت، كە لەكەلىدا بگۈنچى؟

وەلام:

- چاوهروانى هەلاتنى مانگ دەکەم لە شەۋىدا .. بۆ ئەوهى بنووسىمە و .. چونكە درىندەكان لەم کات و ساتە مردووانەي شەۋى بىتدار دەبنە و ... ئوانەش كە لە چرکە ساتادا دەمبىين، دەلىن رەنگ و روحسارت گۇراوە ... تەنانەت دەستە كانىشىم دەبن بە چىنۆك .. بەواتاي مروقق بە رۆزە وە بە مروققى دەمىزىيەتە و، بەلام لە شەودا دەبىت بە درىندەيەك. هەر نووسەرىيکى تۈركىش، لە هەلبىزاردەنی زەمەنى نووسین ئازادە ، لاي من شەو و رۆز هيچ جياوازىيە كىيان نىيە، كاتى وادھى نووسىن دىت، من دەست بە نووسىن دەكەم.

پرسىار

- كاتى دەركەوتى كار... يان شويىنهوار... وەك لەدایكبوون بىت... ئىيە لە كاتى ئو ژانگرتەن و لەدایك بۇونە چى دەكەن؟

وەلام:

- كەس نازانى ... هەندى جاران ... لە كاتىمېر نۆدا ئو لەدایكبوونە دەبىت ... هەندى جاران منالەكە لەبار دەچىت، كاتى روناكايى دەبىنى، يان بەپەلە دەر دەچى .. دەبىنى كە نەزۆكم .. ناتوانم منالىم بىت... ئەم ناولىتىنانە بە درىزايى ژيانم حەزم لىتە كردوون، ئەگەر دەتەنە وئى دەركەوتى كەتىپى بەر لەدایكبوون ناوهزەد بکەن... بەلام كاتى لە هەلومەرجىيى دژواردا ژانگرتەن بىت... پىيوىستە ئو لەدایكبوونە بىت، بەتھى يان نەتھى .. پىدا ویستىيە دژوارە كاتى رۆزانەي ژيان وا لە مروقق دەكەن بەناچارى ئو لەدایكبوونە بىت... تەنانەت هەندى جاران وا دەكەن هىلەكە بىكەيت.

سەرجاوه: كەتىپى (الا يوجد حمير فى بلدكم؟)